



FÜRTH

31 Jahre

DAS MAGAZIN FÜR FÜRTH UND DEN LANDKREIS

life



Foto: © Andrea Flohr - Bayerns höchste Weihnachtspyramide auf dem Fürther Weihnachtsmarkt

Lokales

Weihnachtsmärkte

Mode & Lifestyle

Kunst & Kultur

Aus dem Landkreis

Gesundheit

Wohnen & Garten

Arbeit & Mobilität

GEWINNEN SIE 2 KARTEN!



Wir verlosen 3 x 2 Karten für die Show der Traumfabrik am 28. Februar, 18 Uhr, in der Stadthalle Fürth. Mehr auf Seite 8

DORIS SOWINSKI

Das Jahr neigt sich dem Ende zu.
So möchte ich mich für das entgegengebrachte Vertrauen bedanken und wünsche erholsame Feiertage und einen erfolgreichen Start ins neue Jahr.

**§ Rechtsanwältin und
Fachanwältin für Familienrecht**

Helmsplatz 1, 90762 Fürth

Tel. 0911/97 59 22 22 - Fax. 0911/97 59 22 24

kanzlei@ra-sowinski.de · www.ra-sowinski.de



Frischer und regionaler geht es kaum – mit einem Christbaum aus der Stadtförsterei Fürth · Foto: fotorauschen



Christbaum aus dem Stadtwald

Der traditionelle Christbaumverkauf der Stadtförsterei in der Heilstättenstraße 130 findet am Freitag, 15. Dezember 2023, von 9 bis 16 Uhr statt. Überwiegend werden Nordmann-tannen sowie ein kleiner Anteil an Fichten, Blaufichten

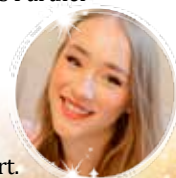
und Kiefern in Bio-Qualität angeboten. Vorbestellungen sind nicht nötig.

Wünsche ab drei Meter Baumhöhe müssen jedoch vorher telefonisch unter (0911) 72 14 67 angefragt werden.

Neues Christkind unterwegs

Das neu gekürte Fürther Christkind, Alina Pförtner und seine vier Engel werden am Donnerstag, 30. November, 17 Uhr, den diesjährigen Weihnachtsmarkt in Fürth mit einem feierlichen Prolog und Musik eröffnen. Weitere Gelegenheiten auf ein Treffen mit der Himmelsbotschafterin gibt es jeweils dienstags und donnerstags von 16 bis 16.30 Uhr sowie beim Laternenumzug, der am Freitag, 1. Dezember, 17.30 Uhr, am Löwenplatz beginnt und etwa um 18.30 Uhr an der Bühne des Weihnachtsmarkts endet.

Rund 100 Termine stehen im Terminkalender des Fürther Christkinds, das die Vorweihnachtszeit auf liebevolle, repräsentative Weise verkörpert. Als Christkind bringt Alina Pförtner Freude in Seniorenheime, Behinderteneinrichtungen und Krankenhäuser. Auch in Kindergärten, Schulen und verschiedenen Vereinen hat sie Auftritte. Ihr und ihren Engeln wünschen wir eine segensreiche Zeit.



WOLF
am Bahnhof

Zur Adventszeit durchgehend von 8:00 bis 18:00 Uhr geöffnet.
Samstag von 8.00 bis 17.00 Uhr

Maxstraße 31 · Tel. (0911) 77 20 41 · www.wolf-am-bahnhof.de
Geschenkartikel · Haushaltswaren · Küchengeräte

FÜRTH

DAS MAGAZIN FÜR FÜRTH UND DEN LANDKREIS

life

Allen Lesern/-innen und Kunden/-innen ein herzliches DANKE und weihnachtliche Grüße mit den besten Wünschen für 2024

Ihre Redaktion

IMPRESSUM

FÜRTH LIFE · Das Magazin für Fürth und den Landkreis
REDAKTIONSSCHLUSS: 14 Tage vor Erscheinen
Unsere nächste Ausgabe erscheint am 6. Februar 2024
FÜRTH LIFE MEDIA HERAUSGEBER:
Jutta Keim · Heideweg 19 · 90513 Zirndorf · Telefon: (0911) 64 00 474
Mail: redaktion@fuerth-life.media
REDAKTION, Anzeigenberatung und Verkauf:
Andrea Flohr · Telefon: (0911) 999 46 00
Mail: redaktion@fuerth-life.media
DRUCK: Zeitfracht GmbH · Emmericher Straße 10 · 90411 Nürnberg
COPYRIGHT: Nachdruck, Reproduktion oder sonstige Verwertung, auch auszugsweise, nur mit ausdrücklicher Genehmigung des Verlags
HAFTUNG: Für die Richtigkeit telefonisch aufgebener Anzeigen oder Änderungen wird keine Haftung übernommen
INFORMATIONEN ZUM VERTEILUNGSGEBIET sowie unsere ANZEIGENPREISE finden Sie auf unserer WEBSEITE: www.fuerth-life.de
Der Titel „Fürth Life“ ist urheberrechtlich geschützt.



Ob Busse oder Bahnen – an den vier Adventssamstagen ist der öffentliche Personennahverkehr in Fürth frei • Foto: Wunder

Freie Fahrt zum Adventseinkauf

Auch 2023 macht die infra in Zusammenarbeit mit der Stadt Fürth allen Bürgerinnen und Bürgern ein vorgezogenes Weihnachtsgeschenk: An den Samstagen, 2., 9., 16. und

23. Dezember ist der öffentliche Personennahverkehr gratis. Dies gilt für alle Fahrten innerhalb der Tarifstufe B mit Bus, U- und S-Bahn oder Regionalzug.

Kriminalmuseum: Tatort Fürth

In dem kleinen, privat geführten Kriminalmuseum in den Kellerräumen des Rathauses werden die Geschichte der Fürther Polizei und Gerichtsbarkeit seit 1806 sowie spektakuläre Kriminalfälle aus den vergangenen 200 Jahren präsentiert. Zudem werden die Besucher mit aktuellen Themen aus der Polizeiarbeit, von Drogenkriminalität über Kriminaltechnik bis zu Rechtsmedizin, konfrontiert. So zeigt ein nachgestellter Tatort die Ermittlungsarbeit der Kriminalpolizei im Bereich Spurensuche. Die Museumsführer widmen sich

dem Thema Kriminalität in Vergangenheit und Gegenwart und beweisen augenzwinkernd, dass sich Verbrechen nicht lohnen. Für Menschen mit Gehbehinderung nicht geeignet. Tickets nur vor Ort erhältlich.

Öffentliche Führung:
Samstag, 2. Dezember
14.00 - 15.30 Uhr
Kriminalmuseum Fürth
im Rathaus, Brandenburger Str.1

Eintritt 10,00 €
Eintritt (ermäßigt) 8,00 €
www.kriminalmuseum-fuerth.de



Das Kriminalmuseum macht Geschichte und Gegenwart von Kriminalität und Polizeiarbeit lebendig • Foto: Kerstin Nussbacher

Weihnachten steht vor der Tür!

Schauen Sie doch mal vorbei – wir beraten Sie gerne.



Edle Geschenk-Ideen
für Weihnachten

Künstlerbedarf
z.B. von Faber-Castell,
Staedtler, Stabilo uvm.

Obstmarkt 1 - Fürth
Tel.: 0911 810029-0

KULTUR FORUM

ZAHL
WAS DU
KANNST!

HEISENBERG

Schauspiel | Premiere
7. - 16. Dez 2023
HEISENBERG
Schauspiel von Simon Stephens
mit Esther Sambale & Uwe Weiherer

Hedwig and the Angry Inch

Kult-Musical
14. Dez 2023 | 19 Uhr
17. Dez 2023 | 18 Uhr
Musical von Stephen Trask & John Cameron Mitchell

Lola Blau

Musical
13. Jan 2024 | 19:30 Uhr
14. Jan 2024 | 18 Uhr
Heute Abend: Lola Blau
Musical von Georg Kreisler

Chicolores

Konzert
20 Jahre Kulturforum Fürth
20. Jan 2024 | 19:30 Uhr
Chicolores

Würzburger Straße 2 | 90762 Fürth | kulturforum@fuerth.de
www.kulturforum-fuerth.de





Weihnachtsmarkt - Foto: Uwe Mülhaußer

Festliche Adven

Gleich drei Weihnachtsmärkte, von denen jeder auf seine Art besonders ist, begeistern alljährlich tausende Menschen und sorgen für frohe Stunden und leuchtende Augen.



Weihnachtsmarkt - Foto: Erich Maiter

30. November bis 23. Dezember 2023

Fürther Weihnachtsmarkt

2018 wurde der Weihnachtsmarkt auf der Fürther Freiheit bei einer Umfrage des Online-Portals testberichte.de zum beliebtesten in Bayern gewählt. Warum ist ganz einfach erklärt:

Im Gegensatz zum weltberühmten Christkindlesmarkt in der Nachbarstadt Nürnberg bummeln Sie hier ganz entspannt über den Markt und können ihren Glühwein oder Eierpunsch wohligh am warmen Feuer genießen. Sowohl das kulinarische Angebot, als auch die vielen originelle Geschenkideen begeistern. Kinder freuen sich auf das urige Kettenkarussell, die kleine

Eisenbahn zum Mitfahren und den freundlich lächelnden Weihnachtsmann, der auf Knopfdruck spricht. Für besinnliche Stimmung sorgen Chöre und Musikgruppen.

Nach ein paar Schritten über den Fürther Wochenmarkt steht man direkt vor der imposanten Weihnachtspyramide an der Konrad-Adenauer-Anlage. Leckere Heißgetränke wärmen dort kalte Hände.

Der Eintritt ist frei!
Öffnungszeiten:
täglich 10 - 21 Uhr

Fürther Weihnachtsmarkt

**Do, 30. Nov. -
Sa, 23. Dez. 2023**
auf der Fürther Freiheit

Eröffnung
durch das Fürther
Christkind: **Do,**
30. Nov., 17.00 Uhr

**Größte
Weihnachtspyramide
Bayerns**
(Konrad-Adenauer-Anlage)

**mit
Mittelalter-
markt zu Fürth**

Fürth
www.fuerth.de

Geöffnet täglich 10.00 - 21.00 Uhr
(Ausschank bis 21.30 Uhr)

Veranstalter: Stadt Fürth, Marktamt



Weihnachtsmarkt - Foto: Uwe Mülhaußer



Weihnachtsmarkt - Pyramide - Foto: Johannes Heuekerth

tszeit in Fürth



Mittelaltermarkt, Feuerspiel - Timelino



Stadtpaziergänge - Foto: Andreas Hub

30. November bis 23. Dezember 2023

Fürther Mittelaltermarkt

Mit Handwerkern, Gauklern, Feuerartisten und Stelzenläufern lockt seit 2010 der liebevoll gestaltete Markt, der mit seinen historischen Ständen auf der Fürther Freiheit zu finden ist.

Rund 24 mittelalterliche Stände vom Kerzenzieher über Glas- und Schmiedekünstler, Holzhandwerker, Gewandschneider, Töpfer und Filzer laden zum Staunen ein. Ein Highlight ist der Badezuber, in dem Mutige ein Bad nehmen und dabei ein Tässchen Met genießen können. Für das leibliche Wohl sorgen Speisen und

Getränke nach althergebrachten Rezepten. So gibt es Lachs am Feuergrill, Suppe und Eintöpfe aus großen Bottichen oder frisches Handbrot.

In diesem Jahr treten auf der Mittelaltermarktbühne wieder spannende Acts und Musiker auf. Für Kinder gibt es täglich ein gesondertes Programm (Mo - Fr ab ca. 15.00, Sa/So ab ca. 11.30) mit den „gar trefflichen“ Gauklern von UN POCO LOCO.

Der Eintritt ist frei!
Öffnungszeiten:
täglich 10 - 21 Uhr



Foto: Uwe Mühlhäuser



Foto: Uwe Mühlhäuser

8. bis 17. Dezember 2023

Altstadtweihnacht

Zehn Tage lang herrscht Weihnachtsstimmung pur auf der Altstadtweihnacht am idyllischen Waagplatz!

Traditionelles Handwerk wird hier groß geschrieben. Der Schmied und der Glasbläser arbeiten vor Ort und machen Lust aufs Zuschauen oder Ausprobieren. Die vielen kleine Verkaufsbuden locken mit außergewöhnlichen Waren und liefern zahlreiche Ideen für kleine Weihnachtsgeschenke. So bieten professionelle Hersteller sowie Hobbykünstler Schmuck, Puppen, Keramikprodukte, Holzkunst oder weihnachtliche Dekoration wie

Kerzen und Windlichter an. Die kleine Bühne bietet ein abwechslungsreiches Musikangebot, vom Kinderchor bis hin zur Jazzsession wird ein breites Repertoire angeboten. Zauberer und Puppentheater sorgen gerade bei den Kleinsten für eine stimmungsvolle Atmosphäre.

Die Altstadtweihnacht ist kreativ, originell, gemütlich und vor allem nicht so kommerziell wie manch anderer Markt.

Der Eintritt ist frei!
Öffnungszeiten:
Mo - Fr: 16 - 20 Uhr;
Sa + So: 14 - 20 Uhr

Im Dezember 2023

Stadtpaziergänge Fürth Classics

Fürther Weihnachtsgeschichten

So, 03.12., So, 10.12., So, 17.12., Sa, 23.12., jeweils 15 Uhr,
Treffpunkt Rathaus, Eingang Königstraße 88, ohne Voranmeldung,
Dauer 60 Minuten, Preis 10,00 €, ermäßigt 8,00 €

Ende des 19. Jahrhunderts taten zwei Wächter auf dem Rathausurm Dienst, deren Aufgabe war es zu melden, wenn es irgendwo brannte. Sie saßen im Stübchen oberhalb des Glockenzimmers und konnten die ganze Stadt überblicken. Jedem waren die Herren bekannt, weil bei ihnen in der Weih-

nachtszeit ein Tannenbaum im Turmzimmer über den Dächern von Fürth leuchtete.

Geschichten wie diese sowie fränkische Bräuche rund um Weihnachten erzählen Ihnen die Stadtführer bei diesem Spaziergang durch die liebevoll geschmückte Altstadt.



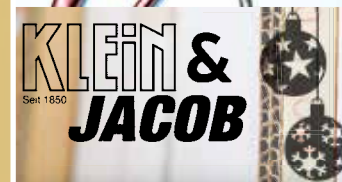
Altstadtweihnacht - Foto: Johannes Heukeroth



Altstadtweihnacht - Foto: Red



Foto: Uwe Mühlhäuser



Lassen Sie zu Weihnachten einfach Farben sprechen ...

... mehr dazu in unserem Lagershop:

Aquarell-Grundfarben im Metallkasten sowie etwa 145 weitere Farbtöne, Acryl- und Ölfarben, fast 90 verschiedene offene Pigmente, Malblöcke, Pinsel, Standard- und Doppelkeilrahmen in 33 Formaten, bespannt und grundiert, Bob-Ross-Sortiment, Fachbücher.

Welhauer Str. 81 · 90766 Fürth
Telefon: 0911-73 12 51
Mo-Do: 08:00 bis 16:00 Uhr
Fr: 08:00 bis 14:00 Uhr

www.klein-jacob.de



**Wenn man die
Vorteils.Welt
nutzt.**

**Unser Mehr.Giro-Konto
mit Geld-zurück-Effekt
beim Einkaufen.**

sparkasse-fuerth.de/vorteilswelt

**Geld zurück
ist einfach.**



**Sparkasse
FÜRTH
Vorteils.Welt**

Weihnachtswünsche

Welches Geschenk soll ich zu Weihnachten machen und was kommt gut an?

Das Verschenken von Gutscheinen zu Weihnachten mag für viele als einfallslos gelten, dennoch erfreuen sie sich großer Beliebtheit. Sowohl Männer als auch Frauen setzen Gutscheine auf ihre Wunschliste weit oben. Diese Erkenntnis stammt aus einer Untersuchung des Statista Global Consumer Survey. Geldgeschenke und Kleidung sind ebenfalls sehr gefragt, sowohl bei Frauen als auch bei Männern. Im Bereich der Elektronik sieht es jedoch anders aus: Smartphones, Tablets und Computer belegen

bei Männern die Plätze vier und fünf in der Rangliste der beliebtesten Geschenke. Bei Frauen sind sie zwar nicht ganz so populär, landen aber immerhin auf Platz neun und verpassen damit nur knapp diese Grafik. Geschenke aus dem Bereich Computer sind jedoch nur für 7 Prozent der Frauen interessant (Rang 16). Auch bemerkenswert: 16 Prozent der Männer möchten gar nichts geschenkt bekommen. Bei den Frauen sind es immerhin noch 12 Prozent der Befragten.

Anteil der Befragten, die sich über folgende Geschenke freuen würden (nach Geschlecht, in %)



Basis: 1.044 Befragte (18-84 Jahre) in Deutschland
Quelle: Statista Global Consumer Survey, Stand: Nov. 2022





Festtagsmode für die ganze Familie

Die Vorfreude auf Weihnachten und große Feste steigt!

Es ist wieder einmal die Zeit des Jahres, in der Weihnachten ganz plötzlich vor der Tür steht. Bei Murk in Wachenroth finden Sie Ihr Festtagsoutfit und Geschenke für die ganze Familie und können so die Vorweihnachtszeit ohne Stress genießen. Die Modeexperten stehen Ihnen gerne zur Verfügung und präsentieren besondere Ideen für festliche

Anlässe. Zudem sind wunder-volle neue Styles für Kommunion und Konfirmation eingetroffen. Das Team sorgt auf einer großen Verkaufsfläche dafür, dass Sie Ihr Einkaufserlebnis unbeschwert genießen können. Derzeit wird der Brautsalon umgebaut und modernisiert (der Verkauf geht jedoch weiter). Die Neueröffnung ist für Ende Januar 2024 geplant.



AKTUELLE MODE auf 6.000 qm



Jetzt im Fokus:
Braut- / Fest- und
Abendmoden;

Verkaufsstart für
Kommunion & Konfir-
mation am 1.12.23



8.-9.12. kleiner Weihnachtsmarkt
und jeweils bis 19 Uhr geöffnet!
Weitere Infos unter www.murk.de

direkt an der A3 N-Wü
MURK
Mode. Marken. Menschen.

96193 Wachenroth Anton-Murk-Str. 2 Tel. 09548/9230-0

Weihnachtsmarkt bei Murk

Am Freitag, 8. und Samstag, 9. Dezember findet bei Murk in Wachenroth ein kleiner Weihnachtsmarkt auf der Freifläche am Parkplatz statt.

In den WEIHNACHTSHÜTTEN dieses Marktes gibt es Interessantes von Ausstellern aus der Umgebung zu entdecken, z. B. Handwerkskunst und kulinarische Spezialitäten.

An beiden Tagen Stickaktion für bei Murk gekaufte Frottierwaren – personalisieren Sie Ihre Geschenke!



FÜRTH Stadthalle | 4 Shows
Sa, 27. Jan, 16.00 + 20.00 Uhr
So, 28. Jan, 14.00 + 18.00 Uhr

Wir schenken
Ihnen ein traumhaftes
Erlebnis und verlosen 3 x je 2
Karten für einen Abend in der
TRAUMFABRIK!

FÜRTH
life

Traumfabrik

» Showtheater der Phantasie «
Staunen · Lachen · Träumen

*„Vielen Dank für so viel Seelennahrung, so viele
schöne Künste und frischen Humor. Ihr seid einzig-
artig und hört bitte niemals auf dieser Welt so viel
Gefühl, Staunen und Sehnsucht zu schenken!“*

Zuschauerstimme

**Die Traumfabrik » Showtheater der Phantasie « geht auf große Tournee
und gastiert am 27. | 28. Januar 2024 mit 4 Veranstaltungen in der Stadthalle Fürth.**

Eine Show voller Magie, Illusionen, Artistik und Humor verzaubert die Herzen der Menschen. Künstler aus allen Teilen der Welt begleiten das Ensemble aus Regensburg auf einer Tournee durch 9 Städte in Bayern. Die Künstler entführen die Zuschauer in eine Welt voller Magie, Illusion, Artistik, Humor und Schönheit. 2 Stunden lang den Alltag vergessen und gemeinsam in kleine Geschichten eintauchen – dieses bezaubernde Erlebnis ist auch ein wundervolles Geschenk zu Weihnachten. Unter www.traumfabrik.de gibt es dazu beispielsweise einen Geschenkbox-Service.

Die Atmosphäre der Stadthalle Fürth mit bequemen Sitzen, schöner Beleuchtung und einem einladenden Foyer verspricht daneben ein rundum gelungenes Erlebnis für die ganze Familie. Nach der Show fällt nicht der Vorhang. Denn Sie können die Künstler noch hautnah an der Bühne treffen, mit ihnen plaudern und ein Erinnerungsfoto machen. Was kann es Schöneres geben, als gemeinsam mit den Liebsten ein Ereignis zu erleben, das einem ein Lächeln auf die Lippen zaubert und Glück in die Herzen bringt.

GEWINNEN SIE 2 KARTEN!

Für die Show der „Traumfabrik 2024“
am 28. Januar um 18.00 Uhr in der Stadthalle Fürth verlosen wir
3x je zwei Karten. Schreiben Sie einfach eine Mail an:
gewinnspiel@fuerth-life.media
Die Gewinner werden am 15. Dezember von unserer Glücksfee
gezogen und schriftlich (Mail) benachrichtigt.
Viel Glück wünscht das Team von Fürth Life Media!

Tickets und weitere Infos auf www.traumfabrik.de und an allen Vorverkaufsstellen.

Sa 27.01.2024	16.00 Uhr	So 28.01.2024	14.00 Uhr
Sa 27.01.2024	20.00 Uhr	So 28.01.2024	18.00 Uhr

MI 27.12.23, 19.30 Uhr, Meistersingerhalle

MOVING SHADOWS

EIN SCHATTENTHEATER, DAS ALLES IN DEN SCHATTEN STELLT!

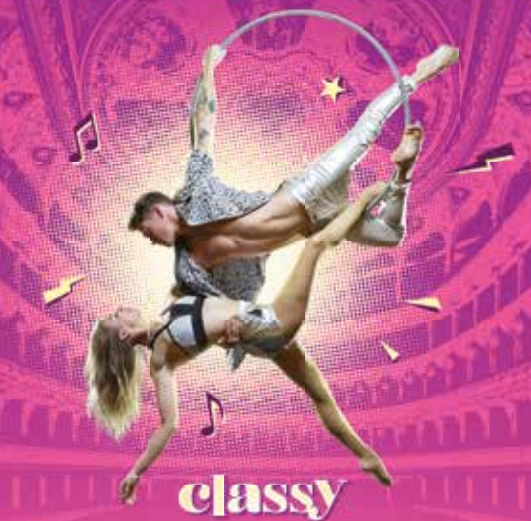


Christmas Special



FR 8.3.24, 19 Uhr, Meistersingerhalle

Feuerwerk der Turnkunst | ON STAGE



classy

mit Compagnia Baccala, Lkhagva Ochir, Tim Höfel, Lena Smaha, Funky Monkeys, Phil Os, David Pereira, Duo Hoop sowie dem Showteam der DDC Entertainment Group

SA 30.12.23, 19.30 Uhr
SO 31.12.23, 18 Uhr
Stadttheater Fürth

BREAKIN' MOZART

Klassik meets Breakdance



DDC Tanz und Choreographie
CHRISTOPH HAGEL Regie und Klavier

SO 31.12.23, 18 Uhr, Meistersingerhalle

Das große Silvesterkonzert

Last Night of the Year
Deutsche Staatsphilharmonie | Julian Steckel, Violoncello | Michael Francis, Leitung

SO 28.1.24, 17 Uhr
Meistersingerhalle

Der Ring an 1 Abend

mit Jan Josef Liefers
Staatskapelle Weimar und 11 Solisten
Heiko M. Förster, Ltg.



FR 19.4.24, 19.30 UHR
MEISTERSINGERHALLE

STAR WARS

EINE NEUE HOFFUNG
IN CONCERT



DER KOMPLETTE FILM
MIT LIVE-ORCHESTER
MUSIK VON JOHN WILLIAMS

PILSEN PHILHARMONIC ORCHESTRA
DEN PALMER, LEITUNG



© 1977 & TM LUCASFILM LTD. ALL RIGHTS RESERVED

SA 4.5.24, 19.30 Uhr
Meistersingerhalle

FLUCH DER KARIBIK

PILSEN PHILHARMONIC ORCHESTRA & CHOIR
GOTTFRIED RABL, LEITUNG

SA - 9.3.24 - 19.30 UHR
MEISTERSINGERHALLE

PILSEN PHILHARMONIC ORCHESTRA & CHOIR
GOTTFRIED RABL | LEITUNG



DANIEL BOSCHMANN PRÄSENTIERT

DER KÖNIG DER LÖWEN | FLUCH DER KARIBIK
HARRYPOTTER | STARWARS | SCHINDLERSLISTE
INTERSTELLAR | DUNE | JURASSIC PARK u. v. m.

THE SOUND OF HANS ZIMMER & JOHN WILLIAMS

SA 20.1.24, 19.30 Uhr
Stadttheater Fürth

Power! Percussion



SO 31.12.23, 19.30 Uhr
Kirche St. Martha

Evelyn Huber

Silvesterkonzert
Harfenklänge aus Tango, Impressionismus, Jazz und mehr ...



tickets 0911-433 4618 nuernbergmusik.de

nürnberg musik

COMÖDIE FÜRTH

HEISSMANN & RASSAU
UND ENSEMBLE

Sketch Parade 3.0

28. DEZ. 2023 bis 28. JAN. 2024

Klaus Karl-Kraus
„Budderblätzli
Bunsch und Baggli“

03. DEZ. 2023 19 UHR

LIZZY AUMEIER
Sächsisch
Oberpfälzisch
Fränkischer
Advent

10. DEZEMBER 2023

Wolfgang KREBS
Die Weihnachts-Gala
aus der
Bayrischen
Staatskanzlei

15./16./17. DEZ. 2023
COMÖDIE FÜRTH

DJANGO ASÜL
RÜCKSPIEGEL 2023

21.+22. DEZ. 2023

ROLAND HEFTER
So lang's
no geht

09. JAN. 2024

31.01.2024
„MIA SAN OANS“

Werner Schmidbauer

100 JAHRE RÜCKBLICK
Wilder Holz
25 Jahre auf dem Holzweg

04. FEB. 2024

VOLKER HEIRMANN
UND LUDO JÜNGERS
THILO WOLF
UND EGG BALLO

ZUSATZVORSTELLUNG
DIENSTAG
06. FEB. 2024
FÜRTH STADTHALLE

MARCO RIMA
Die neue Comedy-Show
ICH WEISS ES
NICHT...

09. APRIL 2024

Josef Hader
HADER
ON ICE

07.+08. MÄRZ 2024
FÜRTH STADTHALLE

DAS IDEALE GESCHENK *Lach-
Ma(h)l* **DER LACHEN &
ESSEN IN EINEM
GUTSCHEIN**

TICKET: Eine Theaterkarte für die
COMÖDIE FÜRTH
in der besten noch möglichen Kategorie!
Termin + Platz = FREI WÄHLBAR.

TICKET: Lach-Ma(h)l-Menü im
GRÜNER BRAUHAUS
Suppe oder Vorspeise des Tages -
Hauptgericht nach Ihrer Wahl von
der Karte (Schäuferla gibt's immer).

DAS ALLES FÜR NUR: 59,-€
www.comoedie.de

FRANKEN TICKET FÜRTH
TICKET HOTLINE: 0911. 74 93 40

TICKETS DIREKT ONLINE:
WWW.COMOEDIE.DE



Tel 0911 - 9 74 24 00
theaterkasse@fuerth.de
Wir informieren Sie stets
tagesaktuell unter
www.stadttheater.de

jan 24

Sa 6 19.30 Uhr	Neujahrskonzert 2024 Stuttgarter Philharmoniker Dirigent: Conrad van Alphen
So 7 15.00 Uhr	Solistin: Ana Durlovski, Sopran Arien von Gioachino Rossini, Gaetano Donizetti, Charles Gounod, Johann Strauß Johannes Brahms Sinfonie Nr. 1, c-Moll, op. 68 € 44,-/40,-/34,-/26,-/11,- // 8-€-Ticket
Do 11 Fr 12 jeweils 19.30 Uhr	Die Reise der Verlorenen Schauspiel von Daniel Kehlmann Gastspiel Altonaer Theater mit Theaterlust productions Inszenierung: Thomas Luft Musikalische Leitung: Florian Miro/ Jonathan Wolters Bühne: Manuela Hartel, Sarah Silbermann, Thomas Luft Kostüme: Sarah Silbermann € 35,-/33,-/29,-/23,-/11,- // 8-€-Ticket
Sa 13 19.30 Uhr	Württembergisches Kammerorchester & Dominik Wagner, Kontrabass & Jeremias Fliedl, Violoncello Dirigent: Zohar Lerner Solist: Dominik Wagner, Kontrabass Solist: Jeremias Fliedl, Violoncello Werke von Felix Mendelssohn Bartholdy, Giovanni Bottesini, Robert Schumann Einführung 19.00 Uhr € 44,-/40,-/34,-/26,-/11,- // 8-€-Ticket
So 14 Mo 15 Do 18 Fr 19 jeweils 19.30 Uhr	Die Csárdásfürstin Operette von Emmerich Kálmán Text von Leo Stein und Bela Jenbach Gastspiel Neue Operette Wien Musikalische Leitung: Laszlo Gyúkéř Inszenierung: Alexander M. Helmer € 44,-/40,-/34,-/26,-/11,- // 8-€-Ticket
Sa 20 19.30 Uhr	Power! Percussion Towaboo Veranstalter NürnbergMusik € 64,-/59,-/54,-/49,-/29,-
So 21 11.00 Uhr	Vernissage: Beate Baberske & Achim Weinberg Ausstellungsdauer bis 12. März 2024 Art Agency Hammond
So 21 19.30 Uhr	Jenaer Philharmonie & Mirijam Contzen, Violine Dirigent: Simon Gaudenz Solistin: Mirijam Contzen, Violine Werke von Robert Schumann, Felix Mendelssohn Bartholdy, Franz Schubert € 44,-/40,-/34,-/26,-/11,- // 8-€-Ticket Einführung 19.00 Uhr
Mi 24 Do 25 Fr 26 Sa 27 So 28 jeweils 19.30 Uhr	Kibbutz Contemporary Dance Company, Israel Delusion Choreografie: Rami Be'er Musik: Rami Be'er, Eyal Dadon € 50,-/46,-/38,-/28,-/11,- // 8-€-Ticket Karten auch bei allen bekannten Ticket-Online Vorverkaufsstellen



Kulturforum Fürth

PRÄSENTIERT

ZÄHL
WAS DU
KANNST!

Dezember 2023

1.12. **PAYADORA** Tango & New Musette

7. - 16.12. **Heisenberg**

Schauspiel von Simon Stephens

10./11.12. **Es klopft bei Wanja ...** (ab 3)

14./17.12. **Hedwig and the Angry Inch**

Rockmusical von J.C. Mitchell und S. Trask

15.12. **Leléka** Ukrainische Weihnachtsmusik

16.12. **GoldMund** Das Weihnachtsprogramm

17./18.12. **Alle Jahre wieder** (ab 3)

Januar 2024

7.01. **Cristina Branco** Mae (Mutter)

ab 8.01. **Community-Dance**

13./14.01. **Heute Abend: Lola Blau**

Musical von Georg Kreisler

14./15.01. **Kleiner Piet - was nun?** (ab 4)

18.01. **Passagen (2): Quan**

19.01. **Tim Allhoff** Silence is something ...

20.01. **Chicocolores**

21./22.01. **Tag des Kinderliedes** (ab 4)

27.01. **Max Heimler Spacing Gyld**

28./29.01. **Komm, wir finden einen Schatz** (ab 4)

Foto: Dirk Rückschloss

KULTURFORUM
www.kulturforum-fuerth.de



ISABEL BLECHSCHMIDT VOLKER HEIßMANN MARTIN RASSAU

MIT GROSSEM ENSEMBLE



Im weißen Rößl

SINGSPIEL IN DREI AKTEN
FREI NACH DEM LUSTSPIEL VON BLUMENTHAL UND
KADELBURG VON HANS MÜLLER UND ERIK CHARELL
GESANGSTEXTE VON ROBERT GILBERT

MUSIK

RALPH BENATZKY

SECHS MUSIKALISCHE EINLAGEN VON ROBERT GILBERT,
BRUNO GRANISCHSTRÖTEN UND ROBERT STOLZ
AUFFÜHRUNGSRECHTE BEI FELIX BLOCH ERBEN
BMBH & CO. KG, BERLIN
WWW.FELIX-BLOCH-ERBEN.DE

COMÖDIE FÜRTH

20. FEB. - 01. APRIL 2024

Soiree im Schloss

BURGFARNBACH

Silvester Soiree

Zum Jahreswechsel 2023/2024 spielt **Christoph Soldan** und die **schlesischen Kammersolisten** im Schloss Burgfarnbach.

Ein einzigartiges Cross-Over von Pop und Klassik schafft der Pianist Christoph Soldan, der schon mit Leonard Bernstein auf Tournee war, mit dem Quintett der Schlesischen Kammersolisten. Gespielt werden große Hits der 60er und 70er Jahre und jüdische Traditionals sowie große Werke der klassischen Musik. Eine wunderbare Mi-

schung von klassischem Rock/Pop und rockiger-poppiger Klassik, die für einen spritzigen Silvesterabend sorgen werden!

Sonntag, 31.12.2023

17 Uhr und 19:30 Uhr

(zwei inhaltsgleiche Konzerte)

Telefonische Kartenreservierungen sind ab 27.11. für 31.12. möglich, unter Tel. 0911/974-1681. Die Abendkasse öffnet eine Stunde vor Konzertbeginn, Schloss Burgfarnbach, Schlosshof 12, 90768 Fürth.



17. DEZEMBER 2023 LANGENZENNER WEIHNACHTSMARKT

11.15 Uhr Eröffnung des Weihnachtsmarktes
11.25 Uhr Prolog des Langenzenner Christkindes
18.30 Uhr Übergabe Friedenslicht aus Betlehem



3. Advent

Langenzenner Weihnachtsmarkt

Am Sonntag, 17. Dezember 2023 verwandelt sich die Altstadt wieder in ein Weihnachtswunderland.



Weihnachtsduft liegt in der Luft und lockt Besucher aus Nah und Fern an. Auf der Bühne am Prinzregentenplatz ist ein besinnliches und vorweihnachtliches Rahmenprogramm geboten, das Highlight hierbei sind die Auftritte des Langenzenner Christkindes samt seinen Engeln.

Kulinarische Köstlichkeiten, Handarbeitswaren, Dekoartikel, selbstgebackene Plätzchen und vieles weitere wird fast ausschließlich von Langenzenner Vereinen in den knapp 100 weihnachtlich geschmückten Holzbuden angeboten.

Die Übergabe des Friedenslichtes durch die Pfadfinder und dem Förderverein der Mittel- und

Realschule soll uns daran erinnern, dass es nicht selbstverständlich ist in Frieden leben zu dürfen.

Mit einem Besuch des Heimatmuseums und seiner Sonderausstellung „150 Jahre erste Vizinalbahn Bayern“, der Krippenausstellung im Klosterhof und dem Abschlusskonzert „A Swinging Christmas“ in der Kirche runden Sie Ihren Besuch ab. Vielleicht entdecken Sie auch den Klosterbeck mit seinen „Langenzenner Spulln“, wenn Sie zusammen mit dem Nachtwächter durch den Weihnachtsmarkt wandern.

CHOCOTHEK
RIEGELEIN WERKSVERKAUF CADOLZBURG

Weihnachten ist, wenn das **Herz** nach Hause kommt.

VIELE SÜSSE ANGEBOTE FÜR DIE SCHÖNSTE ZEIT DES JAHRES.

MO - FR: 10.00 BIS 18.00 UHR
SA: 10.00 BIS 13.00 UHR

FAIRTRADE-KAKAO
MIT MENGENAUSGLEICH.
FAIRTRADE-DEUTSCHLAND.DE/SIEGEL

TIEMBACHER STRASSE 11 | 90556 CADOLZBURG
TELEFON 09103/505-171 | CHOCOTHEK@RIEGELEIN.DE
WWW.RIEGELEIN.DE

RIEGELEIN
CONFISERIE



Der Langenzenner Weihnachtsmarkt weckt Kindheitserinnerungen und strahlt festliche Behaglichkeit aus.

Adventsmarkt der Lichter

Freitag, 8. Dezember an der Schule in der Breslauer Str. 5, 18 - 20 Uhr. Schüler, Eltern, Lehrer und der Förderverein der Dillenbergschule Cadolzburg laden ein zum Adventsmarkt der Lichter. Viele handgefertigte Produkte der Schüler, wie Weihnachtsartikel, Plätzchen und Marmeladen warten in stimmungsvoll beleuchteten Buden auf alle, die noch nach Geschenken suchen. Der Elternbeirat sorgt für das leibliche Wohl von Grill und Kuchenbüfett.

Daneben gibt es verschiedene Aktionen und Workshops rund um das Thema Weihnachten, etwa ein Glücksrad oder Stockbrot am Lagerfeuer, die Nikolaus-Bar mit Flammkuchen und alkoholfreiem Punsch aus dem selbst gebauten Pizzaofen. Der gesamte Erlös des Marktes kommt den Schülern zugute. Falls Ihnen dieser Abend nicht möglich ist: Vom 10.12. - 20.12.2023 haben Sie täglich zwischen 9 - 13 Uhr die Möglichkeit, die Adventsausstellung zu besichtigen.

Im Winter raus in den Wald? Bei der Kälte? - Ja, genau!

Genießen Sie die Schönheit des Waldes aus einer ganz neuen Perspektive – auch im Winter.

Herrliche Ausblicke, Spaß für die ganze Familie und jede Menge frische Luft. Barrierefrei. Waldspielplatz, Wildgehege, der „Kugelpfad“, eine Outdoorkugelbahn und viele Informationen rund um das Thema Wald und Forstwirtschaft erwarten Sie.

Meist in den Baumkronen verlaufend, bietet der Pfad mit seinen 1.150 Metern Länge und einer Höhe von bis zu 26 Metern faszinierende Eindrücke. Überwiegend aus Holz gebaut schlängelt er sich durch die laubholzreichen Wälder des Ebracher Forstes. Auf abzweigenden Wegen können kleine und große Waldentdecker Mut beweisen, wenn es statt über feste Holzstege durch eine Kletterröhre oder über bewegliche Böden geht.

Der Blick vom 42 Meter hohen Turm ist zu jeder Jahreszeit auf besondere Weise beeindruckend und bietet neue Einblicke in den Lebensraum Wald.

Tipp: Verschenken Sie doch einen Eintrittsgutschein für Ihre Familie! Weitere Informationen auf der Homepage www.baumwipfeldpfadsteigerwald.de

Für Ihre Einkehr haben Sie die Wahl zwischen den kleinen Speisen am Kiosk oder dem Besuch des Restaurants. Nähe A3 Geiselwind. Auch mit dem Bus zu erreichen!

Winter-Öffnungszeiten

Donnerstag – Sonntag · 10 – 16 Uhr · Kassenschluss 15 Uhr
Baumwipfeldpfad Steigerwald · Radstein 2 · 96157 Ebrach
Tel. +49 9553 989 – 80102 · www.baumwipfeldpfadsteigerwald.de



BAUMWIPFELPFAD
STEIGERWALD



Winter-Turm © Bayerische Staatsforsten AöR, Martin Hertel

Advent auf der Cadolzburg



Veranstaltungen

Am Samstag 2. Dez., 14-20 Uhr und Sonntag 3. Dez., 11-19 Uhr lockt wieder der **Cadolzburger Advents- und Kunsthandwerkermarkt** auf dem Markt- und Pisenelplatz und in der Vorburg der Cadolzburg.
Ab 16.15 Uhr kostenloses Flanieren im beleuchteten Innenhof.

Am Donnerstag, 28. Dez., 13.30-15.30 Uhr öffnet wieder die beliebte Ferienwerkstatt für Familien und es kann gemeinsam gewerkelt werden. Ein abwechslungsreiches Angebot für alle Altersgruppen – ohne Anmeldung. Die Teilnahme ist für Kinder und Jugendliche unter 18 Jahren kostenlos; Erwachsene benötigen eine Eintrittskarte.

Erlebnismuseum in der Cadolzburg, Öffnungszeiten:
Samstag und Sonntag 10-16 Uhr (letzter Einlass jeweils 15.15 Uhr), Eintrittskarte erforderlich
Telefon 09103-70086-21
burg-cadolzburg@bsv.bayern.de

Veranstalter/in:
Markt Cadolzburg
& Heimatverein
www.cadolzburg.de



Wachendorfer Kirchweih



Sonntag, 26. Mai 2024
19:00 Uhr im Festzelt,
Einlass ab 18:30 Uhr
Abendkasse € 28,-

Karten zu € 25,- bei unseren Vorverkaufsstellen
Rauch Fliesen, Friseur Reisch, Familie Schramm, Frankenticket, sowie unter:

www.kirchweihverein-wachendorf.de



2022 BIANCO ACUL
2023 WOLFGANG KREBS
2024 INGO * APPELT

Ingo Appelt bei „Kultur im Zelt“

Schon seit Jahren geben sich bei „Kultur im Zelt“ auf der Wachendorfer Kirchweih die Kabarettgrößen die Klinke in die Hand. Und wer **Ingo Appelt** kennt, weiß was er an diesem Abend zu erwarten hat! Klartext eben, und nichts für Zartbesaitete.

Die Show steigt am Sonntag 26. Mai 2024 in Wachendorf im Festzelt auf der Alten Fürther Straße!
Einlass 18.30 Uhr
Beginn 19.00 Uhr
Eintritt Abendkasse 28,00 €, Eintritt Vorverkauf 25,00 €

Wäre das nicht eine **Geschenk-idee** zu Weihnachten? Verschenken Sie gemeinsame Zeit beim Ritter des schonungslosen Humors.

Karten erhalten sie bei:
Frisör Reisch in Wachendorf 09103 713471,
Fliesen Rauch 09103 8373,
Fam. Schramm in Wachendorf 09103 1862,
Franken Ticket in Fürth 0911 749340 und unter www.kirchweihverein-wachendorf.de

Weihnachtungswunschbaum-Aktion im HÖRSPECTRUM FIEDLER

Kinderaugen strahlen, wenn sich ihre Weihnachtungswünsche erfüllen. Oft genug ist es Eltern oder Angehörigen aber nur begrenzt möglich, Wünsche in Erfüllung gehen zu lassen.



Deshalb startet das HÖRSPECTRUM FIEDLER in Fürth bereits zum zehnten Mal eine Weihnachts-Wunschbaum-Aktion. „Auch in unserer Region bzw. in unserer Stadt gibt es Kinder, denen viele Wünsche nicht erfüllt werden können, während um sie herum viele Menschen reich beschenkt werden“, sagt Hörakustikmeister und Inhaber André Fiedler, dem zusammen mit seinen Kollegen vom Qualitätsverband Pro Akustik viel an Kindern liegt. „Mit dieser Aktion können wir mit wenig Aufwand für viele Kinder das Weihnachtsfest ein bisschen schöner machen. Wir wollen alle zusammen die ca. 70 Kinder des Mutter & Kind Wohnheimes in der Frühlingsstraße in Fürth beschenken und hoffen wieder auf Ihre warmherzige Mithilfe.“

Dafür wird im HÖRSPECTRUM FIEDLER ein Weihnachtsbaum im Laden aufgestellt, an dem die Wunschzettelchen der Kinder hängen. Wenn Sie sich an der Weihnachtungswunschbaum-Aktion beteiligen möchten, dann kommen Sie in die Hauptfiliale (Kapellenstraße 1, 90762 Fürth), zu den bekannten Öffnungszeiten (Mo. bis Fr., 9 bis 18 Uhr), pflücken sich einen Wunschzettel vom Baum, erfüllen den Wunsch und legen ihn als liebevoll verpacktes Weihnachtungspäckchen zurück unter den Weihnachtsbaum. Alle Geschenke werden durch den Weihnachtsmann und unterstützt durch André Fiedler persönlich an die Kinder übergeben. Nähere Informationen erhalten Sie im Fachgeschäft HÖRSPECTRUM FIEDLER.



HÖRSPECTRUM FIEDLER

Kapellenstraße 1
90762 Fürth

Tel. 0911 - 81 03 370

info@hoerspectrum-fiedler.de

www.hoerspectrum-fiedler.de

Öffnungszeiten: Mo. - Fr., 9 - 18 Uhr

Besonderer Ohrenschaus zu Weihnachten mit Weltneuheit 2023!

Be Brilliant™ mit Signia
Silk Charge & Go IX.



50

Testhörer
gesucht!

Endlich in größerer Runde
verstehen, was gesprochen
wird, auch wenn alle
durcheinander sprechen
(wie bei der Familienfeier)!

Bis zu 28 Stunden Akku-
laufzeit. Der lästige
Batteriewechsel entfällt.

Wenn aufladbar
unsichtbar wird:

unglaublich klein mit
erstklassigem Sprachverstehen

Jetzt Termin vereinbaren und
an Weihnachten wieder gut hören!
Tel.: 0911 - 81 03 370



HÖRSPECTRUM FIEDLER

HÖRSPECTRUM FIEDLER

Kapellenstraße 1
90762 Fürth

Tel. 0911 - 81 03 370

HÖRSPECTRUM FIEDLER

Stadelner Hauptstraße 49
90765 Fürth

Tel. 0911 - 81 01 45 55

info@hoerspectrum-fiedler.de

www.hoerspectrum-fiedler.de



... hörbar besser!

Wenn man bedenkt, dass die fossile Brennstoffindustrie die bislang größte aller Subventionen am Markt erhalten hat: Ein unschätzbare Privileg, ihre Abfallprodukte kostenlos in der Atmosphäre zu entsorgen und zu wissen, dass die reichste Milliarde Menschen 72 Prozent der globalen Ressourcen verbrauchen, während es bei den ärmsten 1,2 Milliarden nur 1 Prozent sind – dann wird schnell klar, dass die einkommensschwächsten Länder den Großteil der Konsequenzen zu tragen haben. Unter Anderem nachzulesen in Michael E. Manns Buch „Propagandaschlacht ums Klima“, unsere Buchempfehlung für Weihnachten dieses Jahr und natürlich die neue CD der Monika-Roscher-Bigband (bei uns erhältlich zum Selbstkostenpreis).

Weihnachts- angebote

Kuschlige
Geschenke
für Ihre
Liebsten

Dass unsere Weihnachtsangebote von dauerhafter und nachhaltiger Qualität sind, davon können Sie sich bei uns gerne überzeugen, bei wie immer kostenloser Lieferung nach Hause inklusive dem „Hetzelsdorfer Weihnachtsbock“! Wir wünschen eine schöne Adventszeit und ein frohes Fest.

Kopfkissen, 80 x 80 cm mit 750 gr. orig. halbweißer Gänsehalbdaune
Karostep, aus feiner Baumwoll-Einschütze, 135 x 210 cm, mit 800 gr. orig. reiner halbweißer Gänseadaune, mollig warm
Ukrainische Weidelandgans aus dem Wintergefälle 2022 als kuscheliges **Winterbett** mit 750 gr. Füllung mit feiner Mako-Einschütze nur solange Vorrat reicht, in vielen Größen machbar, 135 x 210 cm
Schurwollbett mit Zirbenflocken und Mako-Satinbezug, 135 x 200 cm, wirkt durch die ätherischen Öle der Zirbe beruhigend auf Atmung und Herzfrequenz. Als Ganzjahres-Decke oder als Winterbett, 135 x 200 cm

ab **68,50 €**

ab **199,00 €**

ab **389,00 €**

ab **199,00 €**

Gerade bei nasskalter Witterung und hoher Luftfeuchtigkeit:

Lammfelle von fränkischen Schafen, als medizinisches Fell gegerbt, waschbar, ideal bei Ischias und rheumatischen Beschwerden
Dazu molligwarmer **Edelflanell**, samtweich in reiner Baumwolle frei von Azo- Farbstoffen, bügelfrei, keine Microfaser
Der **neue Jersey**, feinste Interlock-Strickware, mit sanftem Glanz aus feinfädiger Baumwolle, kein Verziehen mehr, absolut bügelfrei, anschmiegsam, ideal für Herbst und Winter

ab **89,00 €**

ab **79,95 €**

ab **139,00 €**

ab **4,90 €**

Statt Geschenkpapier: Geschirrtücher aus Halbleinen

Betten
Bauernfeind

90762 Fürth/ Bayern, Königsplatz 8, **Telefon 0911/775680**
Montag – Freitag 8.30 – 18.00 Uhr, info@bettenbauernfeind.de
An den Adventssamstagen haben wir von 9 – 16 Uhr geöffnet.

Gefahren für Hunde im Winter Verletzungen vorbeugen hält den Hund gesund

txn. Wenn weiße Flocken vom Himmel fallen und sich jede Freifläche in ein kleines Schneeparadies verwandelt, freuen sich nicht nur Kinder, sondern auch viele Hunde. Der frische Schnee lädt zum Spielen, Wälzen und Herumtollen ein. Zudem schließt die kalte Pracht viele Gerüche gut ein, weshalb Hunde nur zu gern ihre Nase hineinstecken. Wer einen Hund besitzt, sollte jedoch wissen, dass im Schnee auch Gefahren für den Vierbeiner lauern. Vor einem Winterausflug empfiehlt es sich, die Pfoten mit Hirschtalk, Vaseline oder Melk-

fett einzucremen. Das hält nicht nur die Ballen geschmeidiger, sondern wirkt auch unangenehmen Eisklumpen zwischen den Zehen entgegen. Setzen sich zu viel Eis und Schnee fest, können die Hunde sich wundlaufen.

Wenn Hunde wiederholt Schnee fressen, kann das schwerwiegende Folgen für ihre Gesundheit haben. Der Schnee ist nicht nur kalt, sondern kann auch Streusalz oder Rollsplit enthalten. Dadurch wird die Magenschleimhaut der Tiere gereizt und entzündet sich. Vermehrter Speichelfluss, Erbre-



bn-Foto: amnav/123rf/Barmenia

chen, Appetitlosigkeit, Fieber, Durchfall und lautes Gluckern in Magen und Darm sind Anzeichen für eine Gastritis. Hunde, die unter einer Schneegastritis leiden, sollten zunächst 24 Stunden nicht gefüttert werden, damit die Magenschleimhaut sich beruhigen kann. Anschließend steht

leicht verdauliche Schonkost auf dem Speiseplan: gekochtes Hühnchen, Magerquark, oder gekochter Reis. Falls es nicht besser wird, ist der Gang in die Tierarztpraxis sinnvoll. Weitere Informationen gibt es online unter www.barmenia.de oder in jeder Tierarztpraxis.

Bildkalender 2024 – präsentiert von Sparkasse Fürth

Für den Kalender, der auch einen Familienplaner bietet, wurden 12 Motive aus Stadt und Landkreis gewählt, die interessierte Kundinnen und Kunden durch 2024 begleiten sollen. Der Künstler hinter den Kalenderblättern, Werner Tögel, hat die Worte des griechischen Gelehrten „Das Ganze ist mehr als die Summe seiner Teile“ als Leitmotiv seines Schaffens gewählt. Schließlich entstehen seine Werke aus vielen kleinen übermalten Papier- und Plakatfragmenten, die in mehreren Schichten überarbeitet, letzt-

endlich in der Vollendung etwas Neues konstruieren. Der Kalender liegt kostenlos in allen Geschäftsstellen zum Abholen bereit – solange der Vorrat reicht. Zusätzlich bietet die Sparkasse Fürth auf ihrer Webseite www.sparkasse-fuerth.de einen praktischen Jahresplaner im PDF-Format zum Herunterladen, Bearbeiten und Ausdrucken. Mit sechs Monaten auf einer Blattseite hat man alles bestens im Blick: eigene Termine sowie auf Wunsch unter anderem auch Feste, Feiertage und Mondphasen.



Sparkassen- Klimakredit.

Ein Zuhause für die Zukunft.

- ✓ Günstige Konditionen
- ✓ Einfache Beantragung und sofortige Auszahlung
- ✓ Beantragung auch nach Sanierungsbeginn möglich



Sparkasse
Fürth



John Hammond (ArtAgency, vermittelnde Künstleragentur), Werner Tögel (Künstler), Susanne Weimann-Kothe (Grafik/Layout/Erstellung), Hans Wölfel, Vorstandsvorsitzender Sparkasse Fürth

Geldanlage in Krisenzeiten

Investitionen in schwierigen Zeiten schützen

Um ein Vermögen in wirtschaftlichen und finanziellen Krisenzeiten zu schützen, sind verschiedene Anlageziele wie Inflationsschutz, Kapitalerhalt, Diversifikation, Liquidität und Rendite von Bedeutung. Bei einer Inflation sollten Anlagen gewählt werden, die langfristig höhere Renditen als die Inflationsrate bieten, wie Immobilien, Rohstoffe, Anleihen oder inflations-

geschützte Zertifikate. Beim Kauf von Aktien während einer Krise ist es ratsam, in Unternehmen zu investieren, die als defensiv gelten oder langfristige Wachstumstrends verfolgen. Eine breite Diversifikation und sorgfältige Risikobewertung sind entscheidend für den langfristigen Schutz des Vermögens.

Eine fundierte Beratung bei der Sparkasse kann dabei helfen.

Energieeffizienz und Lage

als wichtigste Kriterien für Wohnimmobilien

txn. Gestiegene Bauzinsen und die Energiekrise haben die Nachfrage auf dem Markt für Wohnimmobilien gravierend verändert: Energieeffiziente Neubauten bleiben vielerorts gefragt, während unsanierte Bestandsgebäude meist nur mit hohen Abschlägen Käufer finden.

„Früher war beim Immobilienkauf vor allem die Lage entscheidend, heute ist es auch die Energieeffizienz“, meint Martin Dornieden, Geschäftsführer der Dornieden Gruppe (tätig im Wohnungsbau). „Nach hohen Standards errichtete, energieeffiziente Gebäude sind eine Investition in langfristig bezahlbaren Wohnraum. Nicht nur die Energiekosten bleiben beständig niedrig, Baufamilien ersparen sich damit auch für lange Zeit nachträgliche Investitionskosten“, so Dornieden.

Wer dagegen ein älteres Bestandshaus erwirbt, muss je nach Dämmwert und Gebäudetechnik mit erheblichen Mehrkosten

rechnen, etwa für den Austausch einer ineffizienten, klimaschädlichen Öl- oder Gasheizung. „Nachhaltigkeit ist längst keine rein ökologische Frage mehr, sondern vor allem ein wirtschaftliches Thema“, erklärt Dornieden. In einem schlecht gedämmten Altbau mit Gasheizung könnten im Vergleich zu einem energieeffizienten Neubau mit Wärmepumpe rund vier Mal so hohe Energiekosten anfallen. „Immerhin stammen rund 75 Prozent der Bestandsgebäude in Deutschland aus der Zeit vor der ersten Wärmeschutzverordnung 1978 und sind damit stark sanierungsbedürftig.“

Die schlechte Energiebilanz eines Bestandsgebäudes mit einer energetischen Sanierung verbessern zu wollen, sei nicht selten mit finanziell unkalkulierbaren Risiken verbunden. „Beim energieeffizienten Neubau geht die Kosten-Nutzen-Rechnung dagegen vom ersten Tag an auf“, so Dornieden.



SCHRAUBENHANDEL FÜRTH



☎ +49 (0)911- 77 41 14

90763 FÜRTH · LUDWIGSTRASSE 27

Effizienz + Komfort

Die Rolle der Haustür: Eine gut isolierte Haustür trägt dazu bei, den Energieverlust zu reduzieren und den Innenraum des Gebäudes vor Temperaturschwankungen zu schützen: Sie minimiert den Wärmeverlust im Winter und den Wärmeeintritt im Sommer. Dadurch wird der Energieverbrauch für die Heizung oder Kühlung des Gebäudes deutlich gesenkt.



- Fenster
- Rollläden & Markisen
- Haustüren RC2 & RC3
- Vordächer
- Wohnungstüren RC2
- Kundendienst
- Terrassendächer

Gestalten Sie

Ihre Tür

Online: www.akf-fenster.de

Bei Bestellung über den Konfigurator sowie Sicherheitstüren gibt es

200,- € Bonus!



Leyher Str.100 90431 Nürnberg - 0911 244 18 0 - www.akf-fenster.de

Trinkwasser in Deutschland

Wer kontrolliert, was aus der Leitung kommt?

txn. Vom Trinkwasser darf kein Gesundheitsgefahr ausgehen – egal ob es zum Waschen oder zum Trinken genutzt wird. Glücklicherweise ist die Trinkwasserqualität in Deutschland flächendeckend gut. Kommt es dennoch zu Problemen, liegt das meist an der Trinkwasser-Installation in der Immobilie. Deshalb nimmt die neue Trinkwasserverordnung insbesondere Vermieter in die Pflicht, die Trinkwasserinstallation zu prüfen, ob sie den „allgemein anerkannten Regeln der Technik“ entspricht.

Der Einfluss der Wasserwerke endet am Hausanschluss. Was danach auf den letzten Metern bis zum Wasserhahn geschieht, ist Sache des Eigentümers. Dabei kann einiges falsch laufen. So muss beispielsweise das kalte Trinkwasser wirklich kalt sein, damit sich keine Keime und Bakterien ansiedeln können. Und auch die Temperatur von Warmwasser und Zirkulationsrücklauf müssen optimal eingestellt

sein. Ist das nicht der Fall, kann das Trinkwasser verkeimen und krank machen. Oder es siedeln sich Legionellen an, die gefährliche Lungenentzündungen verursachen können. Deswegen müssen Vermieter das Trinkwassersystem regelmäßig durch einen SHK-Fachbetrieb prüfen lassen.

Die Besitzer von selbstbewohnten Ein- und Zweifamilienhäusern sind von der Pflicht ausgenommen. Da sie aber dem gleichen Risiko ausgesetzt sind, sollte auch hier eine regelmäßige Prüfung stattfinden. Werden Wohnräume und damit auch Wasserleitungen nur selten oder nicht genutzt, kann das für die Trinkwasserhygiene gravierende Folgen haben. Denn sogenanntes Stagnationswasser und zu kaltes Warm- bzw. zu warmes Kaltwasser bieten ideale Wachstumsbedingungen für Bakterien. Dem lässt sich durch den Trinkwasser-Check eines Fachbetriebes des Sanitär-, Heizungs- und



Die Trinkwasser-Installation im Eigenheim sollte regelmäßig durch einen SHK-Fachbetrieb überprüft werden. Foto: ZVSHK/txn

Klimahandwerks entgegenwirken. Die Profis prüfen das Trinkwassersystem, geben Tipps zur Vermeidung von Gefährdungspotenzialen und sorgen so dafür, dass das Trinkwasser sauber und

sicher bleibt. Den Fachbetrieb zu allen Fragen rund um die Trinkwasserinstallation finden Hausbesitzer im Internet unter www.wasserwaermeluft.de

WOLF am Bahnhof

Haus- und Küchengeräte • Geschenkartikel
SANITÄRINSTALLATION • FLASCHNEREI • SOLAR

Waschmaschinen • Trockner • Herde
Gasheizöfen • Kühl- und Gefrierschränke

Fürth • Maxstraße 31 • Telefon 0911/772041



Die Trinkwasserverordnung wurde überarbeitet.

Das Prinzip: Selbst bei lebenslangem Genuss von Trinkwasser dürfen sich Schadstoffe nicht in gesundheitsgefährdendem Maße anreichern – das gilt für Blei ebenso wie für Chemikalien, die sich in der Umwelt anreichern, sogenannten PFAS.

Seit 45 Jahren Meisterbetrieb Firma MÜSCH

MÜSCH Sanitär + Heizung
Meisterbetrieb Inh. Robert Crafts

- Installation
- Rohrreinigungs-Service
- Solar- und Brennwerttechnik
- Kundendienst

EGAL OB SIE LIEBER DUSCHEN ODER BADEN
DIE NEUE ARTWEGER TWINLINE
MACHTS MÖGLICH!

Flugplatzstrasse 32 90768 Fürth
Tel: 0911 / 73 73 41 www.firma-muesch.de

Oh Tannen- baum!

7 Tipps für noch mehr Freude mit Ihrem Weihnachtsbaum

1. Baum möglichst kühl sowie wind- und sonnengeschützt lagern
2. Nicht in einer luftdichten Verpackung lagern
3. Den Baum im Netz aufstellen und erst dann das Netz entfernen
4. Frisch angeschnitten und mit Wasser versorgt bleibt er länger frisch
5. Einen halben Tag vor dem Schmücken aufstellen, damit er sich entfalten kann
6. Der Raum sollte nicht zu warm sein
7. Zugluft und direkte Sonneneinstrahlung auch beim aufgestellten Baum vermeiden



Gartenarbeit im Dezember

Spätestens Anfang Dezember sollte man die Wasserleitungen im Freien und im ungeheizten Gewächshaus abstellen und leeren, damit sie nicht platzen. Bedecken Sie empfindliche Pflanzen mit Gartenvlies, Luftpolsterfolie oder einer Lage Mulch.

Solange es nicht friert, können alle Bäume geschnitten und die Blumenzwiebeln gepflanzt werden. Falls der Dezember schneereich ist, Bäume und Hecken von der schweren Last befreien! Unsere Zimmerpflanzen rücken in dieser Jahreszeit wieder in den Mittelpunkt und freuen sich über eine Extraportion Aufmerksamkeit. Im warmen Gewächshaus geht es im-

mer weiter: Aussaat von Radieschen, Kohlrabi und Salat. Feldsalat, Spinat und Schnittsalate dürfen jetzt ins Frühbeet gesät werden. Auf Ihrer Fensterbank können Sie zur Vitaminversorgung Keimlinge und Sprossen heranziehen. Und holen Sie sich einige Äpfel aus dem Keller: in der Weihnachtszeit schmecken Bratäpfel besonders lecker.

Unsere kleinen, stacheligen Gartenbewohner freuen sich über ein kuschliges Winterquartier, wie einen schützenden Laub- und Reisighaufen oder ein Igelhaus. Auch unsere gefiederten Freunde freuen sich über etwas Unterstützung mit einer kleinen Futterstelle.

Adventsgesteck selber machen

Klar, es gibt eine Vielzahl von fertigen Weihnachtsgestecken in verschiedenen Größen und Ausführungen zu kaufen. Sie könnten die Vorfreude auf die Weihnachtszeit auch mit einem selbst gestalteten Gesteck zelebrieren. Auf diese Art können Sie Ihre eigenen Farben und Grüntöne auswählen, die Form bestimmen und heimische Weihnachtsambiente um eine persönliche Note bereichern!

Neben dem Fundament aus Steckschaum kann auch eine Grundlage aus Holz verwendet werden. Der Trend geht deutlich in Richtung natürlicher Materialien. Statt glänzender Plastikugeln aus Fernost stehen schlichte und edle Dekora-

tionen aus Holz im Fokus. Mit Tannen-, Fichten- oder Kiefernzweigen, diversen Koniferensorten sowie Efeu gestalten Sie das Gesteck. Auch Moos, Eukalyptus, Zapfen, Bänder, Nüsse und Beeren werden gerne verwendet. Floristendraht, eine Gartenschere und evtl. Heißkleber werden als Werkzeug benötigt. Halten Sie das fertige Gesteck regelmäßig mit einer Pflanzenspritze feucht, damit Sie lange Freude daran haben!

Am 4. Dezember ist Barbaratag. Zweige von Kirschbaum oder Forsythienstrauch, die Sie jetzt abschneiden, ins Haus holen und in eine Vase mit Wasser stellen, blühen zu Weihnachten!



Baumschulen & Rosenkulturen

Michael Popp



Großer Christbaumverkauf

Weihnachtsbäume
aus der Region:
Frisch in Ihren
Christbaumständer



Der Christbaum ist nicht mehr vom Weihnachtsabend wegzudenken. Auch in diesem Jahr werden wieder viele Weihnachtsbäume den Weg in unsere Wohnzimmer finden und die Herzen von groß und klein erwärmen. Ihren Baum finden Sie in der Baumschule Popp in Puschendorf!

Natürlich schneiden wir wie immer jeden Baum nochmals frisch für Sie an und bohren Ihnen ein Loch in den Stamm. Gerne könne Sie auch Ihren Christbaumständer zum Anpassen des Baumes mitbringen.

Fliederweg 11 | 90 617 Puschendorf | Tel. 09101-21 21 | www.baumschule-popp.de

 **AB 2. DEZ!** 



Ohne unsere WEIHNACHTSTRADITIONEN wäre es nur halb so schön!

Kleine Rituale wie gemeinsames Plätzchen backen oder das Öffnen eines Türchens am Adventskalender gehören für viele einfach zur Weihnachtszeit dazu und verkürzen die Zeit bis zum Weihnachtsfest. Die Magie der Weihnacht hat ihren ganz eigenen Zauber, besonders für Kinder! Für sie sind Weihnachtswünsche, Zeit mit der Familie und Wartezeit auf den Weihnachtsmann ein

großer Teil ihrer Vorfreude auf das Fest. Oder kommt bei Ihnen das Christkind? Es gibt eine Vielzahl an unterschiedlichen Weihnachtstraditionen und selbst innerhalb Deutschlands unterscheiden sich die Bräuche. Die beliebtesten Weihnachtsbräuche wollen wir uns näher ansehen und ihrer Geschichte und Bedeutung nachgehen.



WEIHNACHTSBAUM

Im Mittelpunkt eines jeden Weihnachtsfestes steht der mit Kerzen geschmückte Tannenbaum, unter dem die Geschenke liegen. Der Brauch reicht weit zurück. Bereits in vorchristlicher Zeit schmückte man Häuser während der Winterzeit mit immergrünen Zweigen. Im ausgehenden Mittelalter vermischte sich Heidnisches mit Christlichem. Im 15. Jahrhundert entwickelte sich der Weihnachtsbaum, wie wir ihn heute kennen. Für die Familien, die es gerne abenteuerlich mögen, ist eine aufregende Weihnachtstradition, den Weihnachtsbaum höchst persönlich beim lokalen Förster zu fällen.

ADVENTSKRANZ

Das Aufstellen eines Adventskranzes oder -gestecks ist oft der Beginn einer besinnlichen Zeit, in der gemütliche Stunden mit geliebten Menschen verbracht werden. Der Hamburger Theologe Wiechern, der sich in der Weihnachtszeit um elternlose Kinder kümmerte, gilt als Erfinder des Adventskranzes. Diese fragten immer wieder voller Aufregung, wann endlich der Heiligabend komme. Deshalb stellte er ab dem 1. Dezember 24 Kerzen auf. Die größten Kerzen standen dabei wie heute am Adventskranz für die vier Sonntage der Vorweihnachtszeit.

WEIHNACHTSMANN

Der heutige Weihnachtsmann, ein bärtiger und fülliger älterer Mann in einem rot-weißen Gewand, ist das Ergebnis einer Werbekampagne von Coca-Cola im Jahr 1932. Ursprünglich war der Weihnachtsmann jedoch bereits im 16. Jahrhundert als Anlehnung an den Nikolaus entstanden.

CHRISTKIND

Die Bezeichnung "Christkind" und die Vorstellung eines Gabenbringers existierten bereits im Mittelalter. Bis heute ist das Konzept des schenkenden Christkinds vor allem in katholischen Gebieten verbreitet.

PLÄTZCHEN BACKEN

Das Backen von Weihnachtsplätzchen und Lebkuchenhaus ist bereits seit Jahrhunderten üblich. Früher wurden Plätzchen nicht nur genascht, sondern auch am Weihnachtsbaum aufgehängt. Lebkuchen-Häuschen wurden in der Zeit vor Weihnachten Armen, Kindern oder auch Würdenträgern geschenkt. Kekse wurden oft schon im November gebacken, begleitet von festlicher Musik. Zu den beliebten Klassikern unter dem Weihnachtsgebäck zählen Vanille-Kipferl, Zimtsterne, Spekulatius, Spitzbuben sowie Lebkuchen und einfache Mürbeteig-Plätzchen.

ALLES FÜR DEN GARTEN UND EIN SCHÖNES ZUHAUSE

Schöne Geschenkideen · Deko für Haus und Garten · Krippenausstellung



Holz- und Gartenfachmarkt
Erichmühle GmbH
Erichmühle 1, Wendelstein
Tel. 09129/909939-0
www.erichmuehle.de



Alle **WEBER** Artikel
abzüglich **10%**
Erichmühle Weihnachtsrabatt
(Ausgenommen Angebote, Bücher, Grillsaucen und Grillkurse)



Krippenfiguren
Holz und Kunststoff,
moderne Krippenskulpturen
Krippenställe
traditionell, orientalisches uvm.
**vielfältiges
Krippenzubehör**
Brunnen, Flackerlicht, Trafos,
Lagerfeuer uvm.

Parkett · Designböden · Innentüren · Infrarotkabinen · Saunen · Geschenkgutscheine

Sicherheitsschuhe Berufsschuhe

**NEU IM
WORKWEAR-
SHOP**

new balance



Alle Modelle auf
www.hele.de

hele
Workwear-Shop

Arbeitsschutz-, Berufskleidung und mehr.

HELE GmbH, Gutenbergstr. 16,
91560 Heilsbronn, Tel. 09872 977150

**Aktuelles &
Öffnungszeiten**

[www.hele.de/eShop/
Workwear-Shop/](http://www.hele.de/eShop/Workwear-Shop/)



Kfz.-Mechatroniker
Pkw (m/w/d)
mind. sehr guter
Quali-Abschluss o. höher

Dann bewirb Dich jetzt für

Sept. 2024 unter

bewerbung@ford-besico.de
Details siehe unsere
Homepage

besico
Siller & Buttenhauser GmbH



Familie und Karriere Tipps für berufstätige Eltern

Damit die Organisation von Familie und Beruf problemlos funktioniert, ist eine übersichtliche Aufgaben- und Terminverteilung unverzichtbar. Elektronische Planungstools können berufstätigen Eltern beim Managen helfen.

txn. Jonglieren mit zehn Bällen – so kommt arbeitenden Eltern ihr Alltag oft vor. Damit nicht ständig Bälle herunterfallen, ist eine gute Organisation das A und O. Wandkalender mit mehreren Spalten gehören in vielen Familien zur Grundausstattung, damit Arzttermine, Elternsprechtage und Kindergeburtstage im Blick bleiben. „Es kann sich allerdings lohnen, auf elektronische Planungstools umzusteigen“, weiß Petra Timm, Pressesprecherin von Randstad Deutschland. „Sie erlauben es nicht nur, Aufgaben konkret einem Elternteil zuzuweisen, sondern lassen sich auch um berufliche Termine und Einkaufslisten erweitern. Und das Wichtigste: Sie sind auf dem Smartphone immer dabei.“ Mindestens genauso wichtig ist es für Eltern, für alle wichtigen beruflichen Termine ein

Sicherheitsnetz zu haben. Was tun, wenn am Tag der großen Konferenz plötzlich der Kindergarten wegen einer Läuseplage schließt? Welche Betreuungspersonen können einspringen, ist Homeoffice möglich, kann das (gesunde) Kind möglicherweise sogar mit ins Büro kommen?

Eltern wird viel Improvisation abverlangt - aber entsprechend flexibler und resilienter erweisen sie sich häufig auch im Job. Darüber sollten sie allerdings nicht vergessen, sich immer wieder bewusst Zeit für sich selbst zu nehmen, um selbst genügend Energie für diese herausfordernde Doppelbelastung zu tanken. Auch wenn die To-do-Liste niemals abgearbeitet sein wird – Selfcare sollte immer weit oben stehen.

txn-Foto: halfpoint /123rf



Pellets aus Restholz

Aktiver Waldumbau als Beitrag zur Wärmewende

txn. Unsere Wälder stehen vor enormen Herausforderungen. Große Waldflächen in Deutschland sind inzwischen stark geschädigt. Hitzewellen, zu wenig Regen und Stürme stressen die Bäume. Problematisch ist es überall dort, wo vorrangig Monokulturen wachsen. Ein aktiver Waldumbau mit artenreichen Mischwäldern ist notwendiger denn je. Vor allem in Nadelwäldern entstehen durch Borkenkäfer und Trockenheit immer wieder große Schäden. Aktiver Waldschutz bedeutet, das Schadholz schnell aus dem Wald zu ent-

fernen. Ansonsten ist das Risiko für Folgeschäden und Waldbrände zu hoch.

Zum aktiven Waldumbau gehört es auch, die Sägereste und Schadhölzer sinnvoll zu verwerten. Was nicht für Möbel oder als Bauholz genutzt werden kann, sollte für die Herstellung von Holzbrennstoffen wie Pellets oder Hackschnitzel genutzt werden. So lässt sich mit den Resten aus dem Waldumbau klimaschonend und als Ersatz für fossile Brennstoffe heizen.

Weitere Informationen zu Holzpellets gibt es unter www.depi.de.

Clever Strom sparen

Die unsichtbare Quelle der größten Ersparnisse

Manche Faktoren auf der Stromrechnung lassen sich nicht jederzeit unmittelbar beeinflussen. Dazu gehört etwa der Preis. Was jedoch jederzeit geht: Strom sparen. Ein paar einfache Tipps helfen dabei.

txn. Viele Geräte müssen nicht rund um die Uhr laufen. Wer Fernseher, Rechner, Radio oder Spielkonsole ständig auf Standby-Modus hält, zahlt unnötig mehr Stromkosten:



empfeht, das WLAN nur dann einzuschalten, wenn es auch genutzt wird.

Stromsparen können Verbraucherinnen und Verbraucher auch dadurch, dass sie elektrische Geräte bestmöglich nutzen. Tiefkühltruhe und Gefrierfach zum Beispiel benötigen weniger Strom, wenn sie regelmäßig abgetaut werden; Waschmaschinen und Geschirrspüler laufen besonders kosteneffizient, wenn Verbraucherinnen und Verbraucher sie nur gut gefüllt anschalten. Wer ganz auf einen Trockner verzichtet, spart jährlich 200 bis über 500 Kilowattstunden Strom.

Das Umweltbundesamt schätzt den Stromverbrauch eines Haushalts, der ausschließlich durch den Standby-Betrieb verursacht wird, auf 360 Kilowattstunden im Jahr. Bei einem Strompreis von 30 Cent pro Kilowattstunde werden so immerhin 108 Euro im Jahr fällig.

Ein Blick in den Keller kann ebenfalls dabei helfen, Strom zu sparen: Veraltete Heizungspumpen, die auch im Sommer dauerhaft laufen, treiben den Stromverbrauch in die Höhe. Die Energieberatung der Verbraucherzentrale rät daher, Heizungspumpen außerhalb der Heizsaison auszuschalten.

Zusätzliches Einsparpotenzial birgt zudem die angepasste Nutzung von elektrischen Geräten: Ein WLAN-Router, der ständig in Betrieb ist, kann beispielsweise mehr Strom verbrauchen als ein Kühlschrank. Die Energieberatung der Verbraucherzentrale

Noch mehr Informationen und Tipps rund um das Thema gibt es bei der Energieberatung der Verbraucherzentrale – online, telefonisch oder im persönlichen Gespräch.

verbraucherzentrale



Hier können Sie auch kostenlose Online-Vorträge rund um das Thema Energie buchen: www.verbraucherzentrale-energieberatung.de oder kostenfrei unter 0800 - 809 802 400.

GratisPlätzla

An den Adventssamstagen in Fürth kostenlos Bus, U-Bahn und Bahn fahren.

Am 2. sowie 9./16. und 23. Dezember 2023 innerhalb der Tarifstufe B gültig: www.infra-fuerth.de/gratisplaetzla



FÜR UNSERE STADT AM WERK

infrafürth

Ihr Taktgeber für ein lebendiges Fürth.

www.infra-fuerth.de/gratisplaetzla

E-Power für die Kleeblattstadt Drei weitere E-Busse in Fürth unterwegs

Die infra fürth gmbh hat ihren Fuhrpark um drei weitere E-Busse erweitert und leistet somit erneut einen wichtigen Beitrag zur Verkehrswende. Die Anschaffungskosten für die drei Gelenkbusse des Herstellers Ebusco lagen bei knapp 2,4 Millionen Euro und sind damit in etwa knapp doppelt so hoch

wie für normale Dieselsebusse. Gut eine Million Euro steuerte das Bundesministerium für Wirtschaft und Klimaschutz bei, vom Bayerischen Staatsministerium für Wohnen, Bau und Verkehr kamen – ebenfalls über ein Förderprogramm – nochmal insgesamt 346 500 Euro hinzu.

ROSA

SICHERE ENERGIE.

HEIZÖL PELLETS KRAFTSTOFFE SCHMIERSTOFFE TANKSTELLEN BRENNSTOFFE

ROSA Tel.: 0911 960250 www.rosa-mineraloele.de



Probefahrt beim Gebrauchtwagenkauf

Während manche den Kauf in einem Autohaus bevorzugen, schwören andere auf den privaten An- und Verkauf ihres Pkw. Mitunter treten Unsicherheiten auf: Was geschieht zum Beispiel, wenn das Auto während einer Probefahrt beschädigt wird?

Foto: Igor Butseroga

txn. Die Frage ist berechtigt, denn vor allem gebrauchten Fahrzeuge sollten im Straßenverkehr ausreichend geprüft werden. Wichtig: Die aktuellen Besitzer sollten sich vor Beginn der Probefahrt den Führerschein zeigen lassen, da sie bei Fehlverhalten haften. Und natürlich muss das Fahrzeug noch zugelassen sein – dann existiert auch eine Haftpflichtversicherung, die bei einem Unfall eventuelle Schäden an anderen Fahrzeugen übernimmt. Was passiert aber bei Schäden am Verkaufsfahrzeug? Je nach Schaden greift die Teil- oder die Vollkasko. Das hält finanzielle

Risiken in Grenzen, allerdings wird im Schadenfall oft eine Selbstbeteiligung fällig und der Schadenfreierabatt kann sich ohne Rabattschutz verschlechtern. Die Versicherung wird also teurer. Verkäufer, die diese Kosten nicht allein tragen möchten, sollten dies vor der Probefahrt in einer schriftlichen Vereinbarung festhalten. Und es empfiehlt sich, einen Blick ins Kleingedruckte zu werfen: Hat die eigene Kfz-Versicherung bestimmte Nutzergruppen ausgeschlossen, sollte vorher geklärt werden, ob die Probefahrt versichert ist.

Fit für den Winter mit Kfz-Check

Frostige Temperaturen und Nässe stellen die Technik des Autos auf die Probe. Damit es einen nicht kalt erwischt, ist ein rechtzeitiger Wintercheck unabdingbar. Es lohnt sich, das jetzt noch unter die Lupe zu nehmen.

Foto: DOC RABE Media

txn. Problem Nummer Eins im Winter ist die Stromversorgung des Fahrzeugs. „Jede dritte Panne in der kalten Jahreszeit wird durch eine entladene Batterie verursacht. Denn je kälter der Motor ist, umso mehr Kraft wird benötigt, um ihn zu starten. Deshalb beim Wintercheck kontrollieren, ob der Säurestand in der Batterie noch ausreicht und die richtige Spannung geliefert wird. Wenn der Motor schon im Herbst beim Starten stottert, sollte die Batterie vor dem Winter getauscht werden.

Wer noch nicht die Reifen gewechselt hat, für den wird es höchste Zeit. Wichtig: Um sicher unterwegs zu sein, sollten sie mindestens 4 Millimeter Profiltiefe aufweisen. Eine gesetzliche Vorschrift, bis wann der Reifenwechsel vollzogen werden muss, existiert übrigens nicht – Autofahrer können je nach Witterungsverhältnis situativ entscheiden. Im Zweifelsfall muss ein Fahrzeug mit Sommerreifen stehen gelassen werden. Fehlscheidungen können richtig teuer werden. Viele wissen nicht, dass Bußgeld und Punkte gleich

doppelt anfallen, wenn Fahrzeughalter und -fahrer nicht identisch sind. Daher sollten auch Unternehmen, deren Mitarbeiter mit Firmenwagen unterwegs sind, die Winterreifenpflicht ernst nehmen.

Ob Regen, Nebel oder Schnee – eine klare Sicht hat höchste Priorität bei schwierigen Wetter- und Straßenbedingungen. Im Winter sind daher Scheibenfrostschutz und Enteiserspray beziehungsweise Eiskratzer wichtig, um sofort nach dem Start optimale Sicht zu haben.

Zum Wintercheck gehört immer die Überprüfung der Lichtanlage. Denn in der dunklen Jahreszeit ist das „Sehen und Gesehen werden“ das A und O. Deshalb ist es ratsam, dass eine Kfz-Werkstatt des Vertrauens das Licht kontrolliert.

Gummidichtungen sollten zum Beispiel mit Silikonspray oder Vaseline behandelt werden, da die Türen dann nicht zufrieren. Außerdem vermeidet eine gute Abdichtung, dass Feuchtigkeit ins Auto gelangt und die Scheiben von innen beschlagen oder gefrieren.

Fahrschule Schäfer
Fürth PKW • Zweirad • LKW

Fahrlehrer (m/w/d) gesucht!

Wir suchen ab sofort einen/eine Fahrlehrer/in in Voll- oder Teilzeit. Flexibles Arbeiten bei bester Bezahlung.

Vach
Brückenstraße 4
90768 Fürth / Vach

Burgfarrnbach
Würzburger Straße 530
90768 Fürth / Burgfarrnbach

Poppenreuth
Hans-Vogel-Straße 54
(Eingang Poppenreuther Straße)
90765 Fürth / Poppenreuth

Klinikum – Eigenes Heim
Friedrich-Ebert-Str. 65
90766 Fürth

Weitere Informationen unter Tel.: 0911/7658395
Bewerbung bitte per Mail an: koppi@fahrschulefuert.de

www.fahrschulefuert.de
Inhaber: Dirk Kopitz (Koppi)
SCAN ME



Hierauf ist beim Kauf von Allwetter- oder Winterreifen zu achten: Die Reifen benötigen neben dem M+S-Zeichen auf der Flanke auch das Alpine-Symbol (eine Schneeflocke vor einem Berg).

Foto: jozsitoeroe



FORD
ZINS-
OFFENSIVE

0,99 %* TOP-ZINS SICHERN!



Ford Fiesta

*mit 0,99 % effektivem Jahreszins



FORD FIESTA

Erstzulassung**: 10/2023
LED-Scheinwerfer, Sportsitze vorn, mit verstärktem Seitenhalt, Verkehrsschild-Erkennungssystem, Fahrwerk, sportlich abgestimmt, Ford Power-Startfunktion

Günstig mit
47 monatl. Leasingraten von

€ 199,- 1,2

Unser Kaufpreis (inkl. Überführungskosten)	20.840,- €
Laufzeit	48 Monate
Gesamtleistung	40.000 km
Sollzinssatz p.a. (fest)	0,99 %
Effektiver Jahreszins	0,99 %
Anzahlung	2.500,- €
Nettodarlehensbetrag	18.340,- €
Gesamtbetrag	18.890,15 €
47 Monatsraten à	199,- €
Restrate	9.516,- €

Verbrauchswerte nach WLTP***: Fiesta: Kraftstoffverbrauch (kombiniert): 6,4 l/100 km; innerstädtisch (langsam): 7,6 l/100 km; Stadtrand (mittel): 6,0 l/100 km; Landstraße (schnell): 5,5 l/100 km; Autobahn (sehr schnell): 6,8 l/100 km; CO₂-Emissionen (kombiniert): 144 g/km



Siller & Buttenhauser GmbH

Nürnberg · Leyher Straße 152

Tel. 0911/9 31 87-0

Zirndorf · Nürnberger Straße 65

Tel. 0911/60 00 9-0

www.ford-besico.de

Wir sind für mehrere bestimmte Darlehensgeber tätig und handeln nicht als unabhängiger Darlehensvermittler.

Beispielfoto eines Fahrzeuges der Baureihe. Die Ausstattungsmerkmale des abgebildeten Fahrzeuges sind nicht Bestandteil des Angebotes. **Die Herstellergarantie hat am Tag der Erstzulassung begonnen. ***Seit dem 1. September 2017 werden bestimmte Neuwagen nach dem weltweit harmonisierten Prüfverfahren für Personenwagen und leichte Nutzfahrzeuge (Worldwide Harmonised Light Vehicles Test Procedure, WLTP), einem neuen, realistischeren Prüfverfahren zur Messung des Kraftstoffverbrauchs und der CO₂-Emissionen, typgenehmigt. Seit dem 1. September 2018 hat das WLTP den neuen europäischen Fahrzyklus (NEFZ), das bisherige Prüfverfahren, ersetzt. Wegen der realistischeren Prüfbedingungen sind die nach dem WLTP gemessenen Kraftstoffverbrauchs- und CO₂-Emissionswerte in vielen Fällen höher als die nach dem NEFZ gemessenen. Die angegebenen Werte dieses Fahrzeugtyps wurden anhand des neuen WLTP-Testzyklus ermittelt. ¹Ford Auswahl-Finanzierung, Angebot der Ford Bank GmbH, Henry-Ford-Str. 1, 50735 Köln. Gültig bei verbindlichen Kundenbestellungen und Darlehensverträgen. Das Angebot stellt das repräsentative Beispiel nach § 17 Preisangabenverordnung dar. Ist der Darlehensnehmer Verbraucher, besteht nach Vertragsabschluss ein Widerrufsrecht nach § 495 BGB. ²Gilt für Privatkunden. Gilt für einen Ford Fiesta ST-Line 5-Türer 1,0-l-EcoBoost-Benzinmotor 74 kW (100 PS), 6-Gang-Schaltgetriebe, Start-Stopp-System, Euro 6d-ISC-FCM.



Der Gartenzwerger

Gartengestaltung mit Pfiff!

markilux

Die Beste unter der Sonne

Markisen und Überdachungen



Winter-Preise

- **Gartenanlagen**
- **Teichanlagen**
- **Schwimmpool**
- **Steinarbeiten**
- **Beregnungsanlagen**
- **Rollrasen**
- **Metallarbeiten**
- **Holzarbeiten**
- **Sonnenschutz**
- **Markisen**
- **Gartenhäuser**
- **Zaunanlagen**
- **Carports**

70% Rabatt auf alle Geschenkartikel



Der Gartenzwerger

Am Seukenbach 17
90556 Seukendorf
0911/765 90 53

www.der-gartenzwerger.de
info@der-gartenzwerger.de



Ein Schmankerl fürs Auge

Mo. – Fr., 9.00 – 17.00, Sa. nach Vereinbarung

BERATUNG · PLANUNG · AUSFÜHRUNG

Mit attraktiver Ausstellung
für Haus und Garten